

Chambre des Représentants

SESSION 1966-1967.

10 JANVIER 1967,

PROJET DE LOI

modifiant les dispositions légales concernant les débits de boissons fermentées, coordonnées le 3 avril 1953.

AMENDEMENTS PRESENTES PAR M. DEFRAIGNE.

Article premier.

Remplacer le 10° par ce qui suit :

« 10° les incapables, sauf en cas de représentation. »

JUSTIFICATION.

Le souci de la protection des mineurs est louable. Mais le texte, outre qu'il est mal rédigé, manque complètement son but et risque d'aboutir à des conséquences désastreuses dans certains cas.

En effet ~

Il) écrire qu'il s'agit des incapables, et des mineurs émancipés qui n'ont pas été autorisés à faire le commerce, est une expression inadéquate, ces mineurs étant des incapables. Si l'on voulait maintenir le texte, à tout le moins faudrait-il écrire: « à l'exception des mineurs émancipés qui ont été autorisés à faire le commerce ».

b) le mineur émancipé qui est autorisé à faire le commerce est, dans l'état actuel de la législation, le seul mineur qui puisse faire le commerce. Tout autre mineur ne peut obtenir son inscription au registre de commerce.

Dès lors, le texte n'ajoute rien à la protection des mineurs.

Pour assurer celle-ci complètement, et cela s'impose précisément dans le souci de moralité, il est à la base du texte, il faut interdire aux mineurs émancipés d'exploiter les débits de boissons visés par le projet.

Il est permis de douter que le tribunal de la jeunesse accorderait l'émancipation si elle était sollicitée dans le but de permettre au mineur l'exploitation d'un débit.

c) Le texte va trop loin en ce sens que le danger qu'il dénonce n'existe pas si le mineur ou tout autre incapable est protégé par le système de la représentation.

Voir:

282 (1966-1967) :

- N° 1: Projet de loi.

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1966-1967.

10 JANUARI 1967.

WETSONTWERP

tot wijziging van de wetbepalingen inzake de slijterijen van gegiste dranken, gecoördineerd op 3 april 1953.

AMENDEMENTEN VOORGESTELD DOOR DE HEER DEFRAIGNE.

Artikel 1.

Het 10° vervangen door wat volgt :

« 10° de onbekwamen, behalve in geval van oortuigende overtuiging, »

VERANTWOORDING.

De bezorgdheid voor de bescherming van de minderjarigen is prijszwaarder. Maar de desbetreffende bepaling is niet alleen slecht opgesteld, doch schiet haar doel voorbij; in sommige gevallen kan zij zelfs tot rampzalige gevolgen leiden.

Innens :

a) het gaat niet op te bepalen dat het gaat om onbekwamen en ontvoogde minderjarigen die niet naar behoren gemachtigd zijn handel te drijven; dergelijke uitdrukking is hier niet op haar plaats, daar die minderjarige onbekwaam zijn. Wil men die bepaling behouden, dan moet men ze op zijn minst als volgt redigeren: « met uitzondering van ontvoogde minderjarigen die gemachtigd zijn handel te drijven ».

b) de ontvoogde minderjarige die gemachtigd is om handel te drijven, is volgens de huidige wetbepalingen de enige minderjarige die handel mag drijven. Een andere minderjarige kan zijn inschrijving in het handelsregister verkrijgen.

De desbetreffende bepaling voegt dus niets toe aan de bescherming van de minderjarigen.

Om die bescherming volledig veilig te stellen — wat juist nodig is met betrekking tot de bezorgdheid voor de moraliteit welke aan de tekst ten grondslag ligt — moet men de ontvoogde minderjarigen verbieden de door het ontwerp bedoelde dranksluiterijen te exploiteren.

Men kan eraan twijfelen of de [cuqdrachtbank de ontvoogding zou toestaan, indien die gevraagd was of het doel de minderjarige te machtigen om een dranksluiterij te exploiteren.

c) De wettekst gaat te ver in die zin, dat het gevaar, waarop daarin wordt gewezen, niet bestaat indien de minderjarige of ieder andere onbekwame door het vertegenwoordigingsstelsel beschermd wordt.

Zie:

282 (1966-1967) :

- N° 1: Wetsontwerp.

En quoi est-il moralement répréhensible que l'un d'un tuteur ou des parents exploite un débit de boissons au nom d'un mineur ou d'un interdit? Faut-il que le débit de boissons soit fermé parce que des parents qui décèdent ne laissent que des enfants mineurs dont l'ainé sera bientôt majeur? Faut-il de même que, lorsqu'un majeur est interdit et qu'il y a espoir de guérison, acquise peut-être à bref délai, le débit soit fermé ou ne puisse plus être exploité au nom et pour compte de l'interdit, par le tuteur?

Art. 2,

Au § 1^{er}, « in fine » du 2^o, remplacer « 9 » par « 10 ».

JUSTIFICATION,

Il s'agit précisément d'empêcher les incapables, y compris les mineurs, quels qu'ils soient, de participer à un titre quelconque -- garçon de café par exemple -- à l'exploitation d'un débit de boissons fermentées.

Si vraiment le projet s'inspire d'un désir de protéger les mineurs, il apparaît difficilement que cette protection doive être assurée lorsqu'il s'agit de l'exploitation du débit comme gérant ou préposé, mais pas lorsqu'il s'agit d'y travailler comme serveuse ou garçon.

Cette solution s'impose d'autant plus que le nouvel article 3, introduit par l'article 3 du projet, sanctionne les personnes morales lorsqu'un de leurs organes ou représentants intervient d'une manière quelconque dans l'exploitation d'un débit de boissons fermentées à consommer sur place, lorsqu'il se trouve dans le cas de l'article 1^{er}, 2^o à 10^o.

Peut-être, si la rédaction de l'article 1^{er}, 10^o, proposée par l'amendement précédent était adoptée faudrait-il réviser le texte de l'article 2, § 1^{er}, 2^o, comme suit: « à tout autre titre, ceux qui se trouvent dans l'un des cas prévus à l'article 1^{er}, 2^o à 9^o, ainsi que les incapables ». En effet, dans ce cas, le régime de la représentation se conçoit difficilement.

In hoever is het moraal af te keuren dat een voogd of dat ouders in naam van een minderjarige of van een onbekwaamverklaarde een dranksluiterij houden? Moet deze gesloten worden omdat bij het overlijden van de ouders slechts minderjarige kinderen achtergelaten worden, van wie de oudste weldra meerderjarig zal zijn? Moet, wanneer een meerderjarige onbekwaam verklaard is en er hoop op genezing bestaat -- die misschien weldra werkelijkheid zal worden -- de dranksluiterij dan gesloten worden of mag zij niet meer in naam en voor rekening van de onbekwaamverklaarde door de voogd geëxploiteerd worden?

Art., 2,

In § 1, « in fine » van 2^o, het cijfer « 9 » vervangen door « 10 ».

VERANTWOORDING.

Het gaat er precies om te beletten dat de onbekwamen, met inbegrip van de minderjarigen, wie zij ook zijn, in welke hoedanigheid ook -- b.v. als kelner -- deelnemen aan de exploitatie van een sluiterij van gegiste dranken.

Indien het ontwerp de minderjarigen werkelijk wil beschermen, is het men moeilijk in dat voor die bescherming moet gezorgd worden wanneer het gaat om de exploitatie van een sluiterij als zaakvoerder of aangestelde, maar niet ten aanzien van degenen die in die sluiterij zijn tewerkgesteld als kelnerin of als kelner.

Die regeling is te meer geboden daar het bij artikel 3 van het ontwerp Ingevoerde nieuwe artikel 3 een verbodsbepaling oplegt aan rechtspersonen wanneer een van hun organen of van hun vertegenwoordigers die zich in de onder artikel 1, 2^o tot 10^o, bedoelde gevallen bevindt, op enige wijze bij de exploitatie van een sluiterij van ter plaatse te verbruiken gegiste dranken betrokken is.

Indien de redactie van artikel 1, 10^o, zoals die in het vorige amendement is voorgesteld, wordt goedgekeurd, zal de tekst van artikel 2, § 1, 2^o, misschien als volgt moeten luiden: « in om het even welke hoedanigheid, zij die zich bevinden in een van de gevallen bepaald in artikel 1, 2^o tot 9^o, alsmede de onbekwamen ». In dit geval is het stelsel van de vertegenwoordiging immers moeilijk denkbaar.

J. DEFRAIGNE.